



RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Travaux publics et Services gouvernementaux
Canada
Place Bonaventure, portail Sud-Est
800, rue de La Gauchetière Ouest
7^{ème} étage
Montréal
Québec
H5A 1L6
FAX pour soumissions: (514) 496-3822

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Travaux publics et Services gouvernementaux Canada
Place Bonaventure, portail Sud-Est
800, rue de La Gauchetière Ouest
7^{ème} étage
Montréal
Québec
H5A 1L6

Title - Sujet Armoires de rangement pour armes	
Solicitation No. - N° de l'invitation W0106-16R301/A	Amendment No. - N° modif. 001
Client Reference No. - N° de référence du client W0106-16-R301	Date 2016-11-17
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$MTA-550-14043	
File No. - N° de dossier MTA-6-39094 (550)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2016-11-23	
Time Zone Fuseau horaire Heure Normale du l'Est HNE	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Guernon (mta550), Émile	Buyer Id - Id de l'acheteur mta550
Telephone No. - N° de téléphone (514) 496-3585 ()	FAX No. - N° de FAX (514) 496-3822
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: Ministère de la Défense Nationale 5e Groupe Brigade mécanisé du Canada, Cie de Transport 110, rue Décary Garnison Valcartier Courcelette, QC G0A 4Z0	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

N° de l'invitation - Sollicitation No.
W0106-16R301/A
N° de réf. du client - Client Ref. No.
W0106-16R301

N° de la modif - Amd. No.
001
File No. - N° du dossier
MTA-6-39094

Id de l'acheteur - Buyer ID
MTA550
N° CCC / CCC No/ N° VME - FMS

APPORTER À LA DEMANDE DE PROPOSITION LA MODIFICATION SUIVANTE:

QUESTIONS ET RÉPONSES REÇUES A CE JOUR POUR CE PROJET :

Q-1

Y aura-t-il une disposition privilégiée pour les armoires de stockage d'armes?

R-1

Non

Q-2

Les cadenas Medecco peuvent-ils être un substitut approuvé aux cadenas Abloy? Quel modèle de cadenas Abloy ou Medecco est préférable?

R-2

Le seul modèle de cadenas à clé approuvé par la GRC (Gendarmerie royale du Canada) pour notre usage est le Abloy PL 330.

http://www.rcmp-grc.gc.ca/physec-secmat/res-lim/pubs/seg/html/list_0001_f.htm

Nous vous demandons d'inclure une copie de cette modification à votre proposition.

Tous les autres termes et conditions demeurent inchangés.